

SmartVision by KAPSYS SmartVision Lite



GUÍA RÁPIDA

Introducción

SmartVision es el primer smartphone Android diseñado específicamente para personas con discapacidad visual. SmartVision es la primera tecnología verdaderamente accesible y de gran asistencia en un smartphone todo-en-uno, con teclado físico, pantalla táctil y la interfaz de usuario totalmente controlada por voz. La interfaz de usuario y funciones han sido totalmente adaptadas para asegurar que el SmartVision es fácil de manejar y fácil de usar. Las Aplicaciones se organizan con iconos y fuentes de gran tamaño para permitir una forma sencilla de acceder. El interfaz de usuario de SmartVision, incluye también comandos activados por voz, la voz controlada «modo de dictado» para escribir mensajes. Además, las aplicaciones como navegación peatonal turn-by-turn, giro por, (*), lupa digital con filtros de contraste, OCR (*) con modo de detección automática de páginas y NFC (*) máxima tecnología se incluyen en SmartVision.

SmartVision ofrece las mejores características que los smartphones ofrecen, fácil de usar y con excelente accesibilidad.

Esta Guía rápida sólo describe las funciones de uso más frecuentes. Para obtener información más detallada sobre SmartVision, por favor consulte el Manual de usuario en «www.kapsys.com» en la sección de Soporte.

-1-

Resumen SmartVision de KAPSYS

Parte Frontal



Parte Posterior



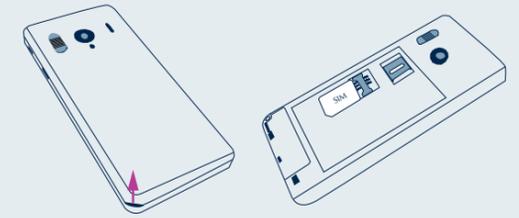
- 1 Encendido/Apagado (pulsación larga)
Modo en espera (pulsación corta)
- 2 Botones de volumen +/-
- 3 Mini conector USB (carga y conexión al PC)
- 4 Toma de auriculares 3.5 mm
- 5 Menú de pantalla actual
Pantalla de inicio
Volver (pantalla anterior)
- 6 OK Responder llamada o confirmar entradas del usuario
Navegar por los menús o por la pantalla que se visualiza
Colgar una llamada o borrar la entrada del usuario
- 7 Botón SOS. Deslizar hacia abajo para activar el procedimiento de urgencia.
- 8 Cámara
- 9 Flash
- 10 Clavijas de contacto para estación de carga

Si su SmartVision cambia en modo espera, pulse brevemente el botón ON/OFF, encendido/apagado, para activar la pantalla

-3-

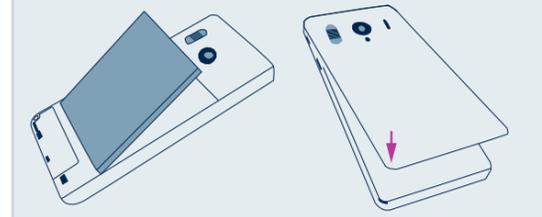
Empezamos

Inserción de la tarjeta SIM y la batería



1 Apague el teléfono, busque una muesca en la esquina inferior izquierda y levante la tapa.

2 Inserte la tarjeta SIM hacia abajo y con esquina recortada en la parte inferior derecha. Y deslice la tarjeta SIM hacia arriba.



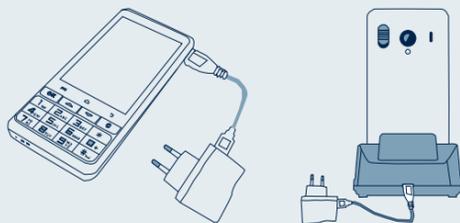
3 Introducir la batería colocando primero la parte inferior, con los conectores en la parte inferior derecha y hacer clic.

4 Por último, cierre el teléfono colocando la tapa y presionando hasta hacer clic.

-4-

Carga de la batería

Antes de usar SmartVision, se recomienda cargar la batería durante al menos cuatro horas. Utilice la estación de carga o enchufe el cable, incluido en la caja, directamente al conector



SmartVision quite la funda protectora de la base de carga antes de ponerlo a cargar(*)

Accesorios

SmartVision by KAPSYS est livré avec :

- ✓ Una batería
- ✓ Un cargador de red 220/110 – 5 voltios USB
- ✓ Una base de carga(*)
- ✓ Un cable USB / micro-USB
- ✓ Una cinta para colgar al cuello
- ✓ Un auricular estéreo con micrófono y botón
- ✓ Una funda(*)
- ✓ Documentación

-5-

Encendido del SmartVision on / off

Encienda el SmartVision pulsación larga en el botón ON/OFF que se encuentra en la parte superior del teléfono.



Cuando el teléfono se enciende por primera vez, por favor, siga las instrucciones de configuración.

SmartVision está listo para ser utilizado cuando se muestra la pantalla de inicio.

Para desactivar SmartVision, pulsación larga ON/OFF.

Si el equipo no arrancase, compruebe que la batería está bien puesta y de no ser así, repita el proceso de instalación.

-6-

Pantalla de Inicio

La pantalla de inicio, muestra las principales características y aplicaciones del SmartVision.



- La aplicación teléfono permite realizar llamadas, comprobar las llamadas perdidas y acceder a su correo electrónico
- La aplicación de mensajes, permite el envío y recepción de SMS y MMS

La aplicación de correo electrónico le permite enviar y recibir correo, suponiendo que haya configurado su cuenta de correo

El icono aplicaciones, permite una lista de todas las aplicaciones disponibles en su SmartVision.

El icono Favoritos, permite acceder a aplicaciones de uso frecuente.

El icono Ajustes, permite configurar el teléfono.

La barra de estado en la parte superior de la pantalla de inicio, da información del nivel de recepción de la red, nivel de batería, etc.

Para volver a la pantalla de inicio en cualquier momento, pulse .

-7-

Teclado, pantalla táctil o los comandos de voz

El SmartVision ofrece tres modos de operación o interfaces diferentes, el teclado, la pantalla táctil y comandos de voz:

• **Modo Teclado**, permite introducir datos como el número o texto usando el modo multi-tap (multi-pulsación) Para familiarizarse con el teclado, consulte la traducción anterior, donde las funciones de cada tecla y el botón se describen con detalle.

• **Modo de Pantalla Táctil** es la forma estándar de usar los smartphones. Permite a los usuarios navegar a través de los distintos menús con sus dedos. Tocar en la pantalla para seleccionar un elemento o confirmar una acción. En el modo de accesibilidad avanzada, el SmartVision incluye gestos adicionales orientados a la navegación entre pantallas e interacción con su terminal.

• **Modo Comando de Voz** permite el uso del dispositivo liberando a la persona del uso del teclado físico o virtual. Para activar el comando de voz pulse la tecla del borde derecho del teléfono.



La función de reconocimiento de voz es el resultado de las últimas tecnologías. Todos los elementos que se muestran en la pantalla se pueden vocalizar. Así que usted puede controlar completamente su teléfono por voz.

Una **pulsación corta** seguida de un pitido, activa un elemento pronunciado o en pantalla (Por ejemplo para iniciar una aplicación o habilitar una configuración, etc.), o para usar una palabra clave⁽¹⁾ para obtener información sobre el estado del SmartVision (por ejemplo «¿Nivel de Batería?» o «¿Qué hora es?»).

Al pulsar y mantener pulsado el botón de comando de voz permite dictar texto (Como «Hola, ¿Cómo estás?») en cualquier área de entrada. Suelte el botón para finalizar el dictado. Tenga en cuenta que esta función requiere una conexión a la red 3G o Wi-Fi.

Puede combinar los diferentes modos de ingreso de datos. Por ejemplo, usted puede empezar a introducir un texto en modo entrada de voz a continuación, utilizar la pantalla táctil o el teclado para agregar texto o números o corregir los datos con la tecla **C**.

(1) La lista completa de palabras clave, está disponible en la guía de usuario del SmartVision

-9-

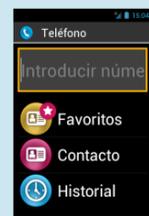
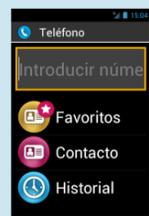
Hacer una llamada

In Keypad mode



1 En la pantalla de inicio, utilice las teclas arriba y abajo Δ / ∇ hasta llegar a la aplicación Teléfono, pulse **OK** para abrir la aplicación.

2 Introduzca el número al que desea llamar y pulse **OK** para confirmar y hacer la llamada.



2 Seleccione el icono "Contactos" para acceder y llamar a sus contactos almacenados.

3 Seleccione el icono "Favoritos" para acceder y llamar a sus contactos establecidos en «Favoritos».

4 Seleccione el icono "Historial" para ver el listado de llamadas.

En el modo de Voz



Desde la pantalla de inicio, dar **pulsación corta** en el botón de comando de voz. Después del pitido, introducir la palabra clave «**Llamar**» seguida del nombre de la persona que desea llamar. Tenga en cuenta que el contacto debe estar en la lista de contactos. Siga las instrucciones para confirmar la llamada.

Ejemplos de comandos de voz:

- «**Llamar a Carlos Garcia**»
- «**Llamar a Carlos Garcia Móvil**» (Si ha guardado más de un número para este contacto)

También puede iniciar una llamada directamente desde la lista de Contactos, Contactos Favoritos o Historial de llamadas, simplemente diciendo el nombre del contacto.

Respuesta a una llamada

Cuando recibe una llamada, la pantalla muestra el número o el nombre de la persona que llama si está guardado en la lista de contactos.



Con el teclado utilice la tecla **OK** para responder o la tecla **C** para rechazar la llamada.

También puede contestar una llamada pulsando en la pantalla el botón de color verde **Aceptar** o **rechazar** la llamada pulsando el botón Rechazar de color rojo.

En el modo de pantalla táctil

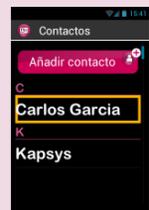


1 Toque el icono de la pantalla y siga las instrucciones que aparecen en ella.

-10-

Crear contacto

1 En la pantalla de inicio, seleccione primero el icono "Aplicaciones" y luego "Contactos" para iniciar la aplicación Contactos.



2 Seleccione **Añadir contacto**, y la pantalla de **Contacto nuevo** aparece.



3 Introduzca los campos relevantes de su nuevo contacto (Apellidos, nombre, dirección, número de teléfono, etc) Pulse **Aceptar** en la parte inferior de la pantalla para crear y guardar el contacto.

4 También puede adjuntar una imagen a este contacto. SmartVision sugiere o bien tomar una foto o elegir una de la Galería.

Usted puede crear sus contactos utilizando cualquiera de las tres modalidades, es decir, teclado, pantalla táctil y voz

-15-

La función SOS

Para su seguridad, SmartVision incluye una función de SOS que le permite iniciar automáticamente las llamadas y/o enviar mensajes de emergencia basado en la localización de contactos predefinidos (con un límite de 10 contactos) cuando se activa el botón SOS.

Durante un caso de emergencia, activar esta función mediante el botón de SOS en la parte posterior del teléfono, presionando y deslizando el botón hacia abajo.



Antes de utilizar el botón SOS, necesita configurar la aplicación.

Conjunto de Aplicaciones

Desde la pantalla de inicio, seleccione el icono "Aplicaciones" y símbolo "SOS" y establezca las siguientes opciones.



Botón SOS: Permite activar o desactivar el botón en la parte trasera del SmartVision.

Activar una alarma: activa una señal de advertencia por el altavoz.

Seleccionar número de teléfono: Selecciona los números de teléfono a los que desea llamar o enviar un mensaje al activar el botón SOS.

Llamadas: permite llamadas a los números de destino seleccionados.

Enviar mensaje: permite enviar mensajes a los números de destino seleccionados.

Enviar ubicación: SmartVision permite informar de sus coordenadas geográficas en el mensaje, si la información está disponible en el envío de la emergencia.

Texto del mensaje: es un campo donde puede escribir el contenido del mensaje que se enviará a sus contactos de la lista de emergencias.



-17-

Enviar mensaje

En el Modo Teclado

Desde la pantalla de inicio, utilice las teclas arriba y abajo Δ / ∇ hasta llegar al icono Mensajes, y pulse **OK** para abrir la aplicación.

1. Utilice las teclas arriba y abajo Δ / ∇ para seleccionar el botón **Nuevo Mensaje** y pulse **OK**.

2. Introduzca el número del destinatario y seleccione el botón **Escribir mensaje**, haga click en **OK** para validar

3. Escriba el mensaje usando el teclado alfanumérico. Una vez que el mensaje se ha escrito seleccione **Enviar**, y confirme usando **OK**.

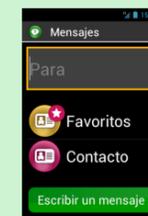
En el modo de Pantalla Táctil

En la pantalla de inicio, seleccione el icono Mensajes. La aplicación se iniciará.

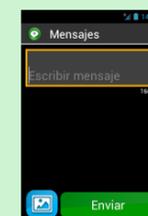


1 Seleccione el campo **Mensaje Nuevo** para crear un nuevo SMS o MMS..

-13-



2 Introduzca el número del destinatario o seleccione un nombre de la lista de **Contactos** o **Favoritos**.



3 Seleccione **Escribir Mensaje**, y escriba su mensaje con el teclado virtual, y luego pulse **Enviar** para enviar el mensaje.

Para introducir dígitos, pulse la tecla **?123**, y para introducir letras pulse la tecla **ABC**.

En el modo de Voz



En la pantalla de inicio, **pulse brevemente** el botón de comando de voz. Después de un pitido, diga «**Enviar un mensaje a Carlos Garcia**» seguido del nombre de la persona a la que desea enviar el mensaje. Tenga en cuenta que el nombre del contacto debe estar en la lista de contactos. Siga las instrucciones para escribir el mensaje

Ejemplo de comando de voz:
«**Enviar un mensaje a Carlos Garcia**».

-14-

Otras aplicaciones

- Calendario : permite programar citas
- Alarma : permite programar la alarma
- Cámara : permite hacer fotografías o grabar videos
- Asistencia : permite que una tercera persona pueda controlar el teléfono a distancia
- Calculadora
- Galería : permite ordenar y ver las imágenes, fotos y vídeos
- Navegador : permite navegar por internet
- Kapten(*) : Navegador GPS integrado
- Reproducir Vídeo : permite disfrutar de sus vídeos grabados con el teléfono
- Lupa : permite aumentar el tamaño de una imagen o un texto
- Grabadora : permite grabar y reproducir las notas de voz
- Música : permite escuchar música almacenada en el teléfono
- NFC(*) : permite programar y leer sus etiquetas
- OCR(*) : permite escanear y leer sus documentos

Buscar : permite encontrar algo en su teléfono

FM Radio : permite escuchar la radio

Por favor consulte el manual de usuario del SmartVision para obtener más información sobre las aplicaciones

(*) : No está disponible en el SmartVision LITE

SmartVision Lite

Acerca de esta guía

La información publicada en este documento puede cambiar sin previo aviso. Kapsys se reserva el derecho a modificar el contenido de este documento sin la obligación de notificar a ninguna persona o entidad de los cambios realizados. Kapsys no se hace responsable de cualquier error u omisiones técnicas o esta publicación. Kapsys hace todo lo posible por mejorar continuamente la calidad y funciones de sus productos y, en consecuencia Kapsys sugiere que visite su sitio web www.kapsys.com para las últimas actualizaciones de la documentación en relación con el uso y el funcionamiento de sus productos

-18-

-19-